

# CONSIGLIO COMUNALE DEL COMUNE DI PORZA

VC12042021-W.DV-fg.1/2021  
6948 Porza, 12 aprile 2021

## VERBALE

del Consiglio Comunale di Porza convocato in sessione ordinaria a norma dell'articolo 51 LOC  
il giorno di  
lunedì, 12 aprile 2021, ore 20.15

In conformità con le disposizioni di Legge in materia, vista la risoluzione municipale no.372/20, nonché il decreto di convocazione emanato dal Presidente signor Massimo Langiu d'intesa con il Municipio; si è riunito il Consiglio Comunale per deliberare sul seguente ordine del giorno:

1. Apertura e appello nominale.
2. Lettura del verbale ed approvazione della 2° (seconda) fase, (riassunto discussioni del 16.12.2019).
3. Nomina dell'Ufficio presidenziale: 1 Presidente, 1 Vice Presidente, 2 scrutatori.
4. **MM.no.01/2021** – chiedente la concessione dell'attinenza comunale di Porza al signor Cristiano Meola.
5. **MM.no.02/2021** – modifiche e aggiornamento del Regolamento Organico dei Dipendenti (ROD).
6. **MM.no.03/2021** – richiesta di un credito di **fr.400'000.—** per l'inserimento di una macchina termica bivalente (termopompa aria/acqua) per funzionamento bivalente (caldo/freddo) raffrescamento della sala multiuso Clay Regazzoni e sostituzione in una seconda tappa della caldaia a gas e dello scaldacqua della centrale termica.
7. **MM.no.04/2021** – richiesta di un credito di **fr.100'000.—** per gli interventi di mantenimento delle strutture e dei vani scuola dell'infanzia e scuola elementare di Trida.
8. **MM.no.05/2021** – richiesta di un credito di fr.110'000.— per la realizzazione di un nuovo marciapiede su via Cantonale lungo i mappali 2264/265/268 da eseguirsi nell'ambito dei lavori di pavimentazione fonoassorbente di via Cantonale – Divisione delle Costruzioni Cantone Ticino e per quanto non previsto dai lavori di PGS e PGA.
9. **MM.no.06/2021** – richiesta credito di **fr.130'000.—** per la posa di nuove condotte della rete idrica comunale – tratte 115-116 PGA e nuovo idrante posizionato sulla curva di via Cantonale.
10. **MM.no.07/2021** – conti consuntivi 2020 – Comune e Azienda Acqua potabile.
11. **Mozione IPP.** – del 19.12.2019 – adozione di un Regolamento comunale concernente l'erogazione di sussidi ed incentivi volti a promuovere la qualità della vita e dell'ambiente nel Comune di Porza.
12. Mozioni e interpellanze.

L'Ufficio presidenziale si compone del Presidente signor Massimo Langiu e dagli scrutatori signori Nicola Rezzonico e signor Paolo Scirè.

Per il Municipio sono presenti i signori municipali Franco Citterio, Michele Armati, Daniele Calvarese, Max Spiess e Siro Realini.

Aprè la seduta il Presidente signor Massimo Langiu, saluta i presenti e chiede un minuto di silenzio e di raccoglimento per ricordare e commemorare i defunti della nostra comunità e più precisamente i signori: Degiorgi Carlo, Lentini Ida e Giuseppe Londino.

Ringrazia e passa immediatamente all'ordine del giorno con l'appello nominale.

Il Segretario procede all'appello nominale dei consiglieri comunali presenti in sala.

### **1.-Appello nominale**

ARRIGONI Giuseppe

BUCK Marco

FEHLMANN Colin

GILARDI Lorenzo

GIOIA Clemente

HEIMANN Mirco

assente

LANGIU Massimo

QUADRI VON KOCSIS Graziella

REZZONICO Nicola

RODONI Luca

VALENTINO STIVAL Maddalena

VISMARA Paolo

BERNASCONI Amarilli

BERNASCONI Bruno

CALIGARI Gian Paolo

CALIGARI Roberta

assente scusata

DUMITRU Odette

LARDI Roberta

MANZONI Francesco

SCIRE' Paolo

SOMAZZI Diego

BARBLAN Raoul

BARTESAGHI MARABESE Elena

BRUNO REALINI Maria Raffaella

D'AMARIO Marilena

OCRELLI Silvester

Sono presenti all'appello no.24 consiglieri su un totale di 26. E' accertato il numero legale a norma dell'art. 54 LOC, la seduta è dichiarata aperta e valida.

**2.-Lettura ed approvazione del verbale – riassunto delle discussioni (2° fase) – seduta ordinaria del 14 dicembre 2020**

Il verbale è stato trasmesso al domicilio dei membri del Legislativo, è chiesta e approvata all'unanimità dei presenti l'esenzione alla lettura, proposta dal signor Gian Paolo Caligari.

Il Presidente mette ai voti l'approvazione del verbale, (2° fase – discussioni): 24 voti favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto, su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- **E' approvato il verbale inerenti le discussioni (2°fase) della seduta ordinaria del Consiglio Comunale del 14 dicembre 2020.**

Approvazione contenuto verbale

Il Segretario procede alla lettura del verbale di risoluzione inerente l'approvazione del verbale, 2° fase – discussioni del 14 dicembre 2020, come precedentemente messo ai voti dalla Presidente.

Ai voti: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto, su 24 votanti, all'unanimità. E' approvato il verbale, 2° fase – discussioni, della seduta ordinaria del 14 dicembre 2020.

**3.-Nomina dell'Ufficio presidenziale: 1 (un) Presidente, 1 (un) vice Presidente e 2 (due) scrutatori**

In qualità di Presidente è proposto dal signor Gian Paolo Caligari il **signor Diego Somazzi**. Ai voti: 23 favorevoli, nessun contrario e 1 (un) astenuto su 24 votanti.

Dispositivo

- **E' nominato Presidente del Legislativo comunale il signor Diego Somazzi.**

E' proposta dal signor Paolo Vismara quale Vice Presidente del Legislativo la **signora Graziella Quadri Von Kocsis**: Ai voti: 23 favorevoli, nessun contrario e 1 (un) astenuto su 24 votanti.

Dispositivo

- **E' nominata Vice Presidente del Legislativo comunale la signora Graziella Quadri Von Kocsis.**

Quali scrutatori sono proposti dal signor Paolo Vismara il signor Nicola Rezzonico e dal signor Gian Paolo Caligari il signor Paolo Scirè.

Ai voti: 23 favorevoli, nessun contrario e un astenuto su 24 votanti per la proposta del signor Nicola Rezzonico.

Per la proposta del signor Paolo Scirè, 23 favorevoli, nessun contrario e un astenuto su 24 votanti.

Dispositivo

- **Sono nominati in qualità di scrutatori del Legislativo comunale il signor Nicola Rezzonico e il signor Paolo Scirè.**

Approvazione contenuto verbale

Il Segretario procede alla lettura del verbale di risoluzione inerente la nomina dell'Ufficio presidenziale e degli scrutatori, come precedentemente messo ai voti, **un Presidente, signor Diego Somazzi, un Vice Presidente signora Graziella Quadri Von Kocsis e due scrutatori i signori Paolo Scirè e Nicola Rezzonico.**

Ai voti: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto, su 24 votanti, all'unanimità. E' approvato il verbale della nomina dell'Ufficio presidenziale (Presidente, vice Presidente e due scrutatori).

**4 - MM.no.01/2021 – chiedente la concessione dell'attinenza comunale di Porza al signor Cristiano MEOLA**

La Commissione della petizione-legislazione invita il Consiglio comunale a voler approvare il MM.no.01/2021, come da proposta del Municipio.

Ai voti il MM.no.01/2021, come da proposta del Municipio di concedere l'attinenza comunale: 24 voti favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- **E' concessa l'attinenza comunale di Porza al signor Cristiano MEOLA.**

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione senza modifiche, del messaggio in oggetto e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.01/2021, come da dispositivo di risoluzione.

**5.-.MM.no.02/2021 – modifiche e aggiornamento del Regolamento Organico dei Dipendenti (ROD).**

Il rapporto della Commissione petizioni-legislazione, all'unanimità dei membri, invitano il Legislativo ad approvare il MM.no.02/2021, con gli emendamenti proposti.

Il Presidente mette ai voti il MM.no.02/2021: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti, all'unanimità.

Dispositivo

- 1. Sono approvate le modifiche degli articoli 23, 44, 52, 61,76, 82 e 96 (ex 86) del Regolamento organico dei dipendenti (ROD).**
- 2. Sono approvati gli articoli da 84 a 93 - “Titolo VII – Modalità di elaborazione dei dati per la gestione del personale”.**
- 3. Le modifiche entreranno in vigore dopo la ratifica dell'Autorità cantonale competente (SEL). Con l'entrata in vigore del Regolamento viene abrogata ogni altra disposizione contraria ed incompatibile.**
- 4. Il Municipio è incaricato della pubblicazione del Regolamento, giusta l'art.187 LOC e 41 RALOC, e sottoposto per delega del Consiglio di Stato al Dipartimento delle Istituzioni, Sezione enti locali, per l'approvazione (art.188 pt. 2 e 190 LOC).**

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.02/2021, come da dispositivo di risoluzione.

**6.- MM.no.03/2021 - richiesta di un credito di fr.400'000.— per l'inserimento di una macchina termica bivalente (termopompa aria/acqua) per funzionamento bivalente (caldo/freddo) raffrescamento della sala multiuso Clay Regazzoni e sostituzione in una seconda tappa della caldaia a gas e dello scalda acqua della centrale termica.**

I rapporti delle Commissioni gestione e edilizia/opere pubbliche, all'unanimità dei membri, invitano il Legislativo ad approvare il MM.no.03/2021 come proposto dal Municipio.

Il Presidente mette ai voti il MM.no.03/2021 come da proposta del Municipio: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- **E' concesso al Municipio un credito complessivo di fr.400'000.— (IVA inclusa) per la realizzazione di una macchina termica bivalente per raffrescamento della sala multiuso Clay Regazzoni e sostituzione in una seconda tappa della caldaia a gas e dello scalda acqua della centrale termica e il rifacimento di parte della pavimentazione della sala.**
- **Il credito sarà iscritto al conto investimenti del Comune, sostanza amministrativa ed ammortizzato secondo i disposti delle norme della LOC. Il finanziamento avverrà tramite la gestione corrente o con un prestito alle migliori condizioni di mercato.**
- **Il credito ha la validità di tre (3) anni, decade in caso di mancato utilizzo dalla data di concessione da parte del Consiglio comunale, (art.13 cpv.3) LOC.**
- **Il Municipio è autorizzato a procurarsi il relativo credito o ad utilizzare la liquidità della gestione corrente, eventuali sconti, da definire, andranno in diminuzione del credito votato.**

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.03/2021, come da dispositivo di risoluzione.

**7 - MM.no.04/2021 – richiesta di un credito di fr.100'000.— per gli interventi di mantenimento delle strutture e dei vani scuola dell'infanzia e scuola elementare di Trida**

I rapporti delle Commissioni gestione e edilizia opere pubbliche, all'unanimità dei membri, invitano il Legislativo ad approvare il MM.no.04/2021 come proposto dal Municipio.

Il Presidente mette ai voti il MM.no.04/2021 come da proposta del Municipio: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- Sono approvate le diverse opere per gli interventi urgenti di mantenimento delle strutture e dei vani della scuola dell'infanzia e scuola elementare di Trida, come previsto dal presente messaggio municipale;
- Al Municipio è concesso il credito di fr.100'000.— per il finanziamento di tutte le opere;
- Il credito sarà iscritto al conto investimenti del Comune, sostanza amministrativa ed ammortizzato con il sistema lineare e secondo i disposti delle norme 165 cpv.1 LOC e 17 RALOC. Il finanziamento avverrà tramite la gestione corrente o con un prestito alle migliori condizioni di mercato.
- Il credito ha la validità di tre (3) anni, decade in caso di mancato utilizzo dalla data di concessione da parte del Consiglio comunale, (art.13 cpv.3) LOC.

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.04/2021, come da dispositivo di risoluzione.

**8 - MM.no.05/2021 – richiesta di un credito di fr.110'000.— per la realizzazione di un nuovo marciapiede su via Cantonale lungo i mappali 264/265/268 da eseguirsi nell'ambito dei lavori di pavimentazione fonoassorbente di via Cantonale – Divisione delle Costruzioni Cantone Ticino e per quanto non previsto dai lavori di PGS e PGA.**

I rapporti delle Commissioni gestione e edilizia opere pubbliche, a maggioranza dei membri, invitano il Legislativo ad approvare il MM.no.05/2021 come proposto dal Municipio. E' pure stato presentato un rapporto di minoranza che chiede lo stralcio della spesa di fr. 27'000.— per la posa della recinzione, a norma dell'art. 16 LPT, "le zone agricole devono essere tenute per quanto possibile libere da costruzioni".

Dopo discussione è messa ai voti la proposta del rapporto di minoranza: 5 favorevoli, 17 contrari e 2 astenuti su 24 votanti presenti. La proposta non è accolta.

Il Presidente mette ai voti il MM.no.05/2021 come da proposta del Municipio: 17 favorevoli, nessun contrario e 7 astenuti su 24 votanti presenti.

#### Dispositivo

- **Sono approvate le diverse opere indicate nel presente MM., al Municipio è concesso il credito di fr.110'000.— per realizzare il nuovo marciapiede lungo i mappali 264/265/268 ed è autorizzato a procurarsi il relativo credito;**
- **Il Municipio è autorizzato a rinunciare al prelievo dei contributi di miglioria per le opere concernente il nuovo marciapiede;**
- **Il credito sarà iscritto al conto investimenti del Comune, sostanza amministrativa ed ammortizzato con il sistema lineare e secondo i disposti delle norme art.165 cpv.1 LOC e 17 RALOC. Il finanziamento avverrà tramite la gestione corrente o con un prestito alle migliori condizioni di mercato;**
- **Il credito ha la validità di tre (3) anni, decade in caso di mancato utilizzo dalla data di concessione da parte del Consiglio comunale, (art.13 cpv.3) LOC.**

#### Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.05/2021, come da dispositivo di risoluzione.

**9 - MM no.06/2021 - richiesta credito di fr.130'000.— per la posa di nuove condotte della rete idrica comunale - tratte 115-116 PGA e nuovo idrante posizionato sulla curva alta di Via cantonale.**



I rapporti delle Commissioni gestione e edilizia/opere pubbliche, all'unanimità dei membri, invitano il Legislativo ad approvare il MM.no.06/2021 come proposto dal Municipio.

Il Presidente mette ai voti il MM.no.06/2021 come da proposta del Municipio: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

#### Dispositivo

- **E' approvato il progetto e concesso al Municipio il credito di fr.130'000.— per la posa di nuove condotte della rete idrica comunale - tratte 115-116 PGA e nuovo idrante posizionato sulla curva alta di Via cantonale;**
- **Il credito sarà iscritto al conto investimenti del Comune (nuovo piano contabile MCA2, dicastero no.7. – Protezione dell'ambiente e pianificazione del territorio, (approvvigionamento idrico), sostanza amministrativa ed ammortizzato con il sistema lineare e secondo i disposti delle norme 165 cpv.1 LOC e 17 RALOC. Il finanziamento avverrà tramite la gestione corrente o con un prestito alle migliori condizioni di mercato;**
- **Il Municipio è autorizzato a procurarsi il credito, il quale ha una validità di tre (3) anni, decade in caso di mancato utilizzo dalla data di concessione da parte del Consiglio comunale, (art.13 cpv.3) LOC.**

#### Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione e del relativo risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.06/2021, come da dispositivo di risoluzione.

### **10.-.MM.no.07/2021 - conti consuntivi 2020 (Comune e Azienda acqua potabile)**

#### **Consuntivo - Comune - 2020**

Il rapporto della commissione gestione, all'unanimità dei membri, invita il Legislativo ad approvare il consuntivo del Comune per l'anno 2020.

Il Presidente mette ai voti l'intero conto consuntivo 2020 - MM.no.07/2021: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- I bilanci consuntivi dell'amministrazione comunale, conto gestione corrente e investimenti, la situazione patrimoniale al 31 dicembre 2020, sono approvati;
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito a norma dell'art. 45 per la posa "videosorveglianza stabili comunali";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito per il "Risanamento tetto piano centro scolastico";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito per "Allestimento PGS intercomunale NQC";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito a norma dell'art. 45 per la posa "contenitori interrati zona via Chiosso";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito per la "Manutenzione pavimentazione in dadi cimitero";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito per il "Nuovo mandato prestazione NQC";
- È approvata la liquidazione dell'investimento eseguito per la "Manutenzione straordinaria – Mappale 10";
- L'avanzo d'esercizio del Comune pari a franchi 270'481.44, viene trasferito al conto no. 290,00 "Capitale proprio";
- È dato scarico al Municipio per tutta la gestione 2020.

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione, del messaggio in oggetto (conti Comune - MM.no.07/2021) e del risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale del MM.no.07/2021 (consuntivo Comune 2020, come da dispositivo di risoluzione.

**Consuntivo Azienda acqua potabile 2020**

Il rapporto della gestione, all'unanimità dei membri, invita il Legislativo ad approvare il consuntivo dell'Azienda acqua potabile.

Ai voti l'intero conto consuntivo dell'Azienda acqua potabile 2020 - MM.no.07/2021: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all'unanimità.

Dispositivo

- **Il conto consuntivo della gestione ordinaria dell’Azienda acqua potabile di Porza per l’anno 2020 è approvato;**
- **L’avanzo d’esercizio pari a franchi 85'223.85 viene trasferito al conto no. 290,00 “Capitale proprio”;**
- **E’ dato scarico al Municipio per tutta la gestione 2020.**

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione del messaggio in oggetto (conto consuntivo Azienda AP – 2020 - MM.no.07/2021) e del risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 24 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 24 votanti presenti, all’unanimità. E’ approvato il verbale del MM.no.07/2021 (conto consuntivo Azienda AP – 2020), come da dispositivo di risoluzione.

**11 - Mozione IPP. – del 19.12.2019 – adozione di un Regolamento comunale per l’erogazione di sussidi ed incentivi volti a promuovere la qualità della vita e dell’ambiente nel Comune di Porza**

Le Commissioni gestione e petizioni-legislazione hanno allestito un rapporto di maggioranza con l’invito di non accogliere la mozione. E’ pure stato presentato un rapporto di minoranza che invita ad approvare la mozione. Il preavviso del Municipio conclude con la proposta di respingere la mozione.

Il signor Gian Paolo Caligari abbandona la sala, presenti 23 consiglieri comunali.

Il Presidente mette ai voti (di NON accogliere/accettare) la mozione IPP del 19.12.2019 – “adozione di un Regolamento comunale concernente l’erogazione di sussidi ed incentivi volti a promuovere la qualità della vita e dell’ambiente nel Comune di Porza”: 17 favorevoli, 5 contrari e 1 (un) astenuto su 23 votanti presenti.

Dispositivo

- **La mozione del 16.12.2019 - “Adozione di un Regolamento comunale concernente l’erogazione di sussidi ed incentivi volti a promuovere la qualità della vita e dell’ambiente nel Comune di Porza non è accolta.**

Approvazione contenuto del verbale

Il segretario procede alla lettura del verbale, dispositivo di risoluzione per la mozione IPP e del risultato della votazione, precedentemente messo ai voti dal Presidente.

Ai voti il verbale: 23 favorevoli, nessun contrario e nessun astenuto su 23 votanti presenti, all'unanimità. E' approvato il verbale inerente la decisione per la mozione IPP come da dispositivo di risoluzione.

### **12 - Mozioni ed interpellanze**

Vedi verbale seconda (2) fase, discussioni. La seduta è dichiarata chiusa.

Per il Consiglio Comunale

Il Presidente:  
Diego Somazzi

Il Segretario:  
Walter De Vecchi

Gli Scrutatori:

Nicola Rezzonico

Paolo Scirè